

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
13 February 2014
Russian
Original: English/Spanish

Совет по правам человека**Рабочая группа по универсальному****периодическому обзору****Девятнадцатая сессия**

28 апреля – 9 мая 2014 года

**Подборка, подготовленная Управлением Верховного
комиссара Организации Объединенных Наций
по правам человека в соответствии с пунктом 15 b)
приложения к резолюции 5/1 Совета по правам
человека и пунктом 5 приложения
к резолюции 16/21 Совета**

Коста-Рика

Настоящий доклад представляет собой подборку информации, содержащейся в докладах договорных органов и специальных процедур, включая замечания и комментарии соответствующего государства, и Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека (УВКПЧ), а также в других соответствующих официальных документах Организации Объединенных Наций. Доклад представлен в краткой форме в связи с ограничениями по объему документа. Полный текст содержится в документе, указанном в соответствующей ссылке. В настоящем докладе не содержится никаких мнений, суждений или соображений со стороны УВКПЧ, кроме тех, которые приводятся в открытых докладах или заявлениях, выпущенных Управлением. Доклад соответствует структуре общих руководящих принципов, принятых Советом по правам человека в решении 17/119. Включенная в него информация обязательно сопровождается ссылками. Доклад подготовлен с учетом периодичности обзора и изменений, имевших место в течение этого периода.

GE.14-10954 (R) 260214 270214



* 1 4 1 0 9 5 4 *

Просьба отправить на вторичную переработку



I. Общая информация и рамочная основа

A. Объем международных обязательств¹

Международные договоры о правах человека²

	<i>Статус во время предыдущего цикла</i>	<i>Действия после обзора</i>	<i>Не ратифицированы/ не приняты</i>
<i>Ратификация, присоединение или правопреемство</i>	МКЛРД (1967 год) МПЭСКОП (1968 год) МППП (1968 год) МППП-ФП 2 (1998 год) КЛДЖ (1986 год) КПП (1993 год) ФП-КПП (2005 год) КПР (1990 год) ФП-КПР-ВК (2003 год) ФП-КПР-ТД (2002 год) КПИ (2008 год)	КЗНИ (2012 год)	МКПТМ
<i>Оговорки, заявления и/или толкования</i>	–	–	–
<i>Процедуры подачи жалоб, расследования и незамедлительные действия³</i>	МКЛРД, статья 14 (1974 год) МППП-ФП 1 (1968 год) ФП-КЛДЖ, статья 8 (2001 год) КПП, статьи 20 (1993 год) и 22 (2002 год) ФП-КПИ, статья 6 (2008 год)	ФП-КПР-ПС (2014 год) ФП-МПЭСКОП (только подписание, 2011 год)	МППП, статья 41 МКПТМ КЗНИ, статьи 31 и 32

Другие основные соответствующие международные договоры

	<i>Статус во время предыдущего цикла</i>	<i>Действия после обзора</i>	<i>Не ратифицированы⁴</i>
<i>Ратификация, присоединение или правопреемство</i>	Конвенция о предупреждении преступления геноцида и наказании за него Римский статут Международного уголовного суда Палермский протокол ⁵ Конвенции о статусе беженцев и апатридов ⁶		Конвенция МОТ № 189 ¹⁰

<i>Статус во время предыдущего цикла</i>	<i>Действия после обзора</i>	<i>Не ратифицированы⁴</i>
Женевские конвенции от 12 августа 1949 года и дополнительные протоколы к ним ⁷		
Основные конвенции МОТ ⁸		
Конвенция МОТ № 169 ⁹		
Конвенция ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования		

1. В 2011 году Комитет по ликвидации дискриминации в отношении женщин (КЛДЖ) и Комитет по правам ребенка (КПР) предложили Коста-Рике ратифицировать МКПТМ¹¹.
2. КПР рекомендовал Коста-Рике ратифицировать ФП-МПЭСМП¹².
3. КЛДЖ рекомендовал Коста-Рике ратифицировать Конвенцию МОТ № 189 о достойном труде домашних работников¹³.

В. Конституционная и законодательная основа

4. КЛДЖ выразил обеспокоенность по поводу того, что положения статьи 75 Конституции могут способствовать сохранению традиционных представлений о роли мужчин и женщин¹⁴.
5. КПР вновь выразил обеспокоенность по поводу того, что хранение детской порнографии не в полной мере охвачено Уголовным кодексом; в этой связи он рекомендовал Коста-Рике принять законопроект № 14568. Он также рекомендовал принять законопроект № 14204 в целях обеспечения того, чтобы суды государства-участника обладали юрисдикцией в отношении сексуальных преступлений против детей, совершаемых за пределами территории Коста-Рики¹⁵.
6. КЛДЖ выразил озабоченность по поводу того, что Закон об иммиграции 2010 года не должным образом охватывает проблемы, с которыми сталкиваются женщины-мигранты и беженки на рынке труда¹⁶.
7. КПР рекомендовал привести законодательство и государственную политику в соответствие с Конвенцией, в частности в том, что касается детей, затронутых миграцией¹⁷.
8. В 2009 году Независимый эксперт по вопросу о правозащитных обязательствах, связанных с доступом к безопасной питьевой воде и санитарным услугам, рекомендовала Коста-Рике принять новый закон о водоснабжении. В этом законе следовало, в частности, признать, что вода является ограниченным природным ресурсом, и предусмотреть создание соответствующих механизмов для обеспечения того, чтобы все имели доступ к воде и водохозяйственным объектам/службам, а также принятие мер в целях повышения и контроля качества питьевой воды¹⁸. Коста-Рика представила подробные замечания по докладу Независимого эксперта¹⁹. В 2013 году Независимый эксперт по вопросу о правозащитных обязательствах, касающихся пользования безопасной, чистой,

здоровой и устойчивой окружающей средой, рекомендовал принять обновленный закон о водоснабжении²⁰.

9. Независимый эксперт по вопросу о праве на безопасную питьевую воду и санитарные услуги также рекомендовала Коста-Рике провести всеобъемлющий обзор своих нормативных рамок, касающихся санитарных услуг, с целью обеспечения создания эффективной и комплексной системы сбора, обработки, очистки и удаления человеческих экскрементов и сточных вод. В этом законодательстве следовало признать, что доступ к санитарным услугам является непременным условием для эффективного осуществления других прав²¹.

10. В 2011 году Специальный докладчик по вопросу о правах коренных народов отметил, что на протяжении более десятилетия лидеры коренных народов выступают за разработку законопроекта, призванного гарантировать права коренных народов страны²². Специальный докладчик напомнил, что в 2007 году Комитет по ликвидации расовой дискриминации (КЛРД) рекомендовал государству "устранить законодательные препятствия, стоящие на пути принятия проекта закона об автономном развитии коренных народов"²³. В своих замечаниях по докладу Специального докладчика Коста-Рика отметила, что этот законопроект имеет как своих сторонников, так и противников²⁴.

С. Институциональная и правозащитная инфраструктура и меры политики

Статус национальных правозащитных учреждений²⁵

<i>Национальное правозащитное учреждение</i>	<i>Статус во время предыдущего цикла</i>	<i>Статус во время нынешнего цикла²⁶</i>
Управление Омбудсмана	A (2006)	A (2011)

11. Отметив, что Управление Омбудсмана работает в соответствии с принципами, касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижскими принципами), в том числе получает и рассматривает жалобы, поданные детьми или от их имени, КПП рекомендовал Коста-Рике создать специализированное учреждение для защиты прав детей²⁷.

12. Система учреждений Организации Объединенных Наций в Коста-Рике (ООН–Коста-Рика) отметила процесс разработки Национального плана действий против расизма и расовой дискриминации и заявила, что Коста-Рике следует установить четкий график работы и конкретные цели, что позволит следить за достигнутым прогрессом и принимать последующие меры²⁸.

13. Приветствуя Национальную политику в интересах детей и подростков (НПДП) на 2009–2021 годы²⁹, КПП с озабоченностью отметил, что программы защиты прав детей, особенно от насилия, сексуальной эксплуатации и детского труда, зачастую не выполняются на местном уровне³⁰. Он рекомендовал Коста-Рике обеспечить более тесную координацию между всеми организациями, занимающимися вопросами, связанными с детьми, и предоставить Национальному совету по делам детей и подростков и его руководящему органу, Национальному комитету защиты детей (НКЗД), необходимые ресурсы³¹. Он также рекомендовал включить в национальный план действий по осуществлению НПДП национальный план действий в интересах детей, принадлежащих к меньшинст-

вам, включая детей из числа коренных народов, детей лиц африканского происхождения и детей мигрантов³².

14. ООН–Коста-Рика отметила, что Коста-Рика не располагает системой ухода за брошенными детьми и подростками, в связи с чем она выступает за создание вместо системы предоставления временного убежища НКЗД национальной системы альтернативного ухода³³.

15. КПП настоятельно призвал Коста-Рику обеспечить осуществление планов в области предотвращения насилия, которые бы исключали возможность принятия репрессивных действий в отношении детей и подростков, в частности тех из них, которые находятся в уязвимом положении³⁴.

16. КЛДЖ настоятельно призвал Коста-Рику восстановить практику присвоения ранга министра Исполнительному председателю Национального института по делам женщин с целью наращивания его потенциала и укрепления его координирующей роли³⁵.

17. ООН–Коста-Рика отметила, что по-прежнему обеспокоена узкими масштабами распространения КЛДЖ и Факультативного протокола к ней, особенно среди государственных должностных лиц³⁶.

18. ООН–Коста-Рика отметила, что в рамках Национального совета по комплексному решению проблемы ВИЧ/СПИДа (КОНАСИДА) существует Комиссия по правам человека. Однако она не функционирует на регулярной основе, что ограничивает возможности в плане борьбы с безнаказанностью за принятие дискриминационных мер. Коста-Рике было рекомендовано укрепить эту инстанцию и контролировать ее работу³⁷.

19. Независимый эксперт по вопросу о правах человека и окружающей среде отметил недавнее предложение о создании комиссии для анализа угрозы, существующей для прав лиц, которые занимаются деятельностью по охране окружающей среды³⁸.

20. ООН–Коста-Рика в качестве примера передовой практики, сообщила о создании Межведомственной комиссии по выполнению и обеспечению соблюдения международных обязательств в области прав человека, которая занимается вопросами взаимодействия с гражданским обществом³⁹. ООН–Коста-Рика вновь заявила о своей готовности сотрудничать с Коста-Рикой и оказывать ей поддержку в деле осуществления замечаний, которые будут вынесены в рамках девятого цикла универсального периодического обзора⁴⁰.

II. Сотрудничество с правозащитными механизмами

A. Сотрудничество с договорными органами⁴¹

1. Положение с представлением докладов

<i>Договорный орган</i>	<i>Заключительные замечания, включенные в периодический обзор</i>	<i>Последний доклад, представленный со времени проведения предыдущего обзора</i>	<i>Последние заключительные замечания</i>	<i>Положение с представлением доклада</i>
КЛРД	август 2007 года	2014 год	–	Девятнадцатый–двадцать первый доклады подлежат рассмотрению

<i>Договорной орган</i>	<i>Заключительные замечания, включенные в периодический обзор</i>	<i>Последний доклад, представленный со времени проведения предыдущего обзора</i>	<i>Последние заключительные замечания</i>	<i>Положение с представлением доклада</i>
КЭСКП	ноябрь 2007 года	–	–	Пятый доклад подлежал представлению в 2012 году
КПЧ	ноябрь 2007 года	–	–	Шестой доклад подлежал представлению в 2012 году
КЛДЖ	июль 2003 года	2010 год	июль 2011 года	Седьмой доклад подлежит представлению в 2015 году
КПП	май 2008 года	–	–	Третий доклад подлежал представлению в 2012 году
КПР	июнь 2005 года (ФП-КПР-ВК и ФП-КПР-ТД, февраль 2007 года)	2009 год	июнь 2011 года	Пятый и шестой доклады подлежат представлению в 2016 году
КПИ	–	2011 год	–	Первоначальный доклад подлежит рассмотрению в 2014 году
КНИ	–	–	–	Первоначальный доклад подлежит представлению в 2014 году

2. Ответы на конкретные запросы договорных органов в отношении последующих мер

Заключительные замечания

<i>Договорной орган</i>	<i>Подлежит представлению в</i>	<i>Вопрос</i>	<i>Представлено в</i>
КЛРД	2008 году	Принятие законопроекта об автономном развитии коренных народов; права коренных народов и трудящиеся-мигранты ⁴²	–
КПЧ	2008 году	Центры содержания под стражей и торговля людьми ⁴³	2009 году ⁴⁴ ; диалог ведется ⁴⁵
КЛДЖ	2013 году	Укрепление национального механизма по вопросам защиты прав женщин; и сексуальное и репродуктивное здоровье ⁴⁶	2014 году ⁴⁷
КПП	2009 году	Содержание под стражей до суда, переполненность тюрем, законопроект о мигрантах, содержание под стражей неграждан и расследование случаев применения пыток ⁴⁸	В 2009 году направлено напоминание ⁴⁹

В. Сотрудничество со специальными процедурами⁵⁰

	<i>Статус во время предыдущего цикла</i>	<i>Текущий статус</i>
<i>Постоянное приглашение</i>	Да	Да
<i>Совершенные поездки</i>	Вода и санитарные услуги (19–27 марта 2009 года) ⁵¹	Коренные народы (24–27 апреля 2011 года) ⁵² Окружающая среда (28 июля – 1 августа 2013 года)
<i>Поездки, по которым достигнуто принципиальное согласие</i>	–	–
<i>Запрошенные поездки</i>	–	–
<i>Ответы на письма, содержащие утверждения и призывы к незамедлительным действиям</i>	В течение отчетного периода было направлено шесть сообщений. Правительство ответило на все эти сообщения.	

С. Сотрудничество с Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека

21. Вопросами сотрудничества с Коста-Рикой занимается Региональное отделение УВКПЧ для Центральной Америки. В течение последних четырех лет Отделение организовало подготовку членов Межведомственной комиссии по вопросам функционирования международных правозащитных механизмов, расовой дискриминации и МКЛРД, подготовило совместно с Министерством иностранных дел компиляцию рекомендаций международных правозащитных механизмов для Коста-Рики, оказало поддержку в деле подготовки проекта национального плана действий против расовой дискриминации, который разрабатывается с участием организаций гражданского общества и представителей лиц африканского происхождения и коренных народов, и способствовала повышению уровня информированности организаций коренных народов о рекомендациях в отношении проекта строительства гидроэлектростанции "Дикис", которые были подготовлены Специальным докладчиком по вопросу о правах коренных народов, а также разработке дорожной карты по осуществлению этих рекомендаций⁵³. УВКПЧ также оказало поддержку в деле подготовки справочника, в котором излагается методика рассмотрения случаев дискриминации национальными правозащитными учреждениями⁵⁴.

22. Коста-Рика продолжала на регулярной основе вносить денежные взносы в бюджет УВКПЧ⁵⁵.

III. Осуществление международных обязательств в области прав человека

A. Равенство и недискриминация

23. В 2011 году КЛДЖ выразил обеспокоенность по поводу сохранения дискриминационных традиционных представлений и негативного влияния некоторых религиозных верований и культурных обычаев, что препятствует усилиям по поощрению прав женщин и детей. Комитет рекомендовал Коста-Рике проводить информационные и общественно-просветительские кампании с целью изменения традиционных представлений, обуславливающих сохранение дискриминационных гендерных моделей⁵⁶. КЛДЖ призвал Коста-Рику обеспечить эффективную защиту женщин от насилия и дискриминации в соответствии с принятой рекомендацией, которая была вынесена по итогам УПО⁵⁷.

24. КЛДЖ вновь заявил о своей озабоченности в отношении неблагоприятного положения женщин в сельских и отдаленных районах и призвал Коста-Рику уделять особое внимание их потребностям⁵⁸. Комитет рекомендовал Коста-Рике содействовать принятию временных специальных мер для обеспечения фактического равенства женщин⁵⁹.

25. КПП рекомендовал Коста-Рике активизировать усилия по ликвидации дискриминации в отношении детей из числа коренных народов, детей лиц африканского происхождения, детей-мигрантов и детей-инвалидов и улучшить социально-экономическое положение детей из числа коренных народов и других меньшинств⁶⁰.

26. КЛДЖ выразил озабоченность по поводу дискриминации в отношении лесбиянок, бисексуалок и транссексуалок, в том что касается доступа к образованию, трудоустройству и медицинскому обслуживанию, а также по поводу информации, свидетельствующей о том, что некоторые из этих женщин становятся жертвами злоупотреблений и жестокого обращения со стороны сотрудников медицинских учреждений и правоохранительных органов. Он настоятельно призвал Коста-Рику бороться с дискриминацией в отношении женщин по признаку их сексуальной ориентации и гендерной идентичности⁶¹.

27. ООН–Коста-Рика сообщила о принятии мер по упорядочению законодательных норм и практики выдачи документов, удостоверяющих личность, в том числе мигрантам, с тем чтобы они соответствовали праву на свободное выражение своей гендерной идентичности⁶².

B. Право на жизнь, свободу и личную неприкосновенность

28. КПП отметил продолжающие поступать сообщения о жестоком обращении с несовершеннолетними в местах содержания под стражей и в пенитенциарных учреждениях. Он настоятельно призвал Коста-Рику расследовать все случаи жестокого обращения с детьми со стороны сотрудников полиции и тюремных надзирателей⁶³.

29. В рамках рассмотрения последующих мер, принятых в связи с заключительными замечаниями в 2010 и 2011 годах, Комитет по правам человека просил представить дополнительную информацию о мерах, принятых в целях улучшения условий содержания в тюрьмах и решения проблемы переполненно-

сти центров содержания под стражей, в том числе центров, которые находятся в ведении миграционных служб⁶⁴.

30. Признав меры, принятые с целью создания системы пресечения и предупреждения насилия в отношении женщин и насилия в семье, КЛДЖ с обеспокоенностью отметил, что в 2009 году было зарегистрировано 52 103 случая бытового насилия. Он призвал Коста-Рику расширить координацию деятельности между учреждениями, занимающимися вопросами оказания помощи и поддержки, и обеспечить жертвам приюты⁶⁵. ООН-Коста-Рика отметила отсутствие каких-либо политических решений и финансовых ассигнований для целей ликвидации недостатков, негативно сказывающихся на решении проблемы насилия в отношении женщин⁶⁶.

31. КПП выразил обеспокоенность по поводу роста насилия в семье и сексуального насилия в отношении детей и подростков, особенно девочек. Сославшись на адресованные государству в 2009 году рекомендации УПО в отношении бытового насилия, КПП рекомендовал внести изменения в Закон о бытовом насилии 1996 года в целях квалификации бытового насилия в качестве преступления, укрепления программ повышения осведомленности общественности и организации систематической подготовки судей, прокуроров, сотрудников полиции и других правоохранительных органов⁶⁷.

32. КПП вновь выразил обеспокоенность по поводу большого числа жалоб от детей и подростков на жестокое обращение со стороны преподавателей. Он рекомендовал Коста-Рике в полной мере обеспечить осуществление Закона № 8654, запрещающего телесные наказания, эффективно расследовать все случаи применения телесных наказаний и привлекать виновных к ответственности независимо от того, привело ли такое наказание к телесным повреждениям⁶⁸.

33. Отметив инициативы в области борьбы с торговлей женщинами и девочками, КЛЖД выразил обеспокоенность по поводу нехватки ресурсов для борьбы с торговлей людьми и проституцией, а также по поводу небольшого числа расследованных случаев⁶⁹. Он настоятельно призвал Коста-Рику комплексно решать проблему торговли женщинами и девочками и эксплуатации проституции и согласовать юридические процедуры, направленные на судебное преследование лиц, занимающихся торговлей людьми⁷⁰.

34. Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев (УВКБ) сообщило о принятии в 2013 году Закона о борьбе с незаконной перевозкой мигрантов и торговлей людьми. В соответствии с этим Законом правительство учредило Национальную коалицию по борьбе с незаконной перевозкой мигрантов и торговлей людьми, которая разрешила выдавать временные визы для оказания помощи жертвам торговли людьми⁷¹.

35. КПП с озабоченностью отметил случаи торговли детьми в целях принудительного труда и сексуальной эксплуатации, особенно в индустрии секс-туризма, и отсутствие уголовно-правовых норм, конкретно криминализирующих торговлю детьми⁷². Он рекомендовал Коста-Рике ввести уголовную ответственность за все формы торговли детьми, облегчить детям-жертвам доступ к правосудию и компенсации и обеспечить передачу их дел органам, занимающимся рассмотрением ходатайств о предоставлении убежища, а также повысить уровень защиты жертв и оказания им помощи⁷³.

36. КПП вновь выразил обеспокоенность по поводу большого числа детей, в том числе безнадзорных детей, являющихся жертвами сексуальной эксплуатации⁷⁴.

37. КПП напомнил о рекомендациях, вынесенных в адрес Коста-Рики по итогам УПО 2009 года, и выразил обеспокоенность по поводу по-прежнему большого числа детей, вовлеченных в практику детского труда. Он рекомендовал Коста-Рике принять согласованную стратегию и специальный бюджет для борьбы с наихудшими формами детского труда и укреплять Инспекцию труда⁷⁵.

38. ООН–Коста-Рика заявила, что обеспокоена большим числом детей, вовлеченных в практику детского труда. Она приняла к сведению рекомендации УПО и вновь выразила обеспокоенность по поводу отсутствия согласованной стратегии и специального бюджета для борьбы с наихудшими формами детского труда. Она также сообщила, что в Коста-Рике растет число мигрантов, представляющих коренные народы. Кроме того, она отметила, что следует уделять внимание несовершеннолетним, работающим в секторе общественного питания, а также указала на необходимость принятия институциональных мер в целях искоренения детского труда⁷⁶.

С. Отправление правосудия, включая проблему безнаказанности

39. ООН–Коста-Рика отметила отсутствие в законодательстве конкретных и всеобъемлющих положений в отношении пенитенциарной системы, которые бы обеспечивали учет гендерных аспектов в рамках поощрения и защиты прав человека и предусматривали эффективные меры по социальной реинтеграции. Недавно на рассмотрение был представлен проект закона об исполнении мер наказания, который был разработан с участием различных учреждений, занимающихся этими вопросами, и при поддержке Программы развития Организации Объединенных Наций. ООН–Коста-Рика отметила, что исполнительной и законодательной ветвям власти необходимо стимулировать обсуждение этого законопроекта, особенно ввиду резкого ухудшения ситуации в пенитенциарных учреждениях⁷⁷.

40. КПП выразил обеспокоенность по поводу большого числа детей и подростков, содержащихся в центрах содержания под стражей для несовершеннолетних и в пенитенциарных учреждениях. Он рекомендовал Коста-Рике обучать судей системы отправления правосудия для несовершеннолетних, в том числе применению мер, не связанных с тюремным заключением, и улучшать условия содержания под стражей для лиц моложе 18 лет⁷⁸.

41. КПП рекомендовал Коста-Рике обеспечить защиту детей-жертв и свидетелей, а также их эффективный доступ к компенсации и возмещению ущерба⁷⁹.

42. КЛДЖ настоятельно призвал Коста-Рику проводить информационные кампании, ориентированные конкретно на женщин, с тем чтобы они могли и умели пользоваться соответствующими процедурами для защиты своих прав⁸⁰.

Д. Право на неприкосновенность личной жизни, вступление в брак и семейную жизнь

43. КПП с озабоченностью отметил, что дети из числа коренных народов и дети сезонных рабочих из соседних стран в некоторых случаях не регистрируются при рождении. Он рекомендовал Коста-Рике регистрировать при рождении всех детей из числа коренных народов и детей-мигрантов и выдавать им документы, удостоверяющие личность, с тем чтобы они имели доступ к социальным услугам⁸¹.

44. КПР с озабоченностью отметил, что дети в возрасте 15–18 лет могут вступать в брак с согласия родителей, а также отметил очень низкий минимальный возраст для вступления в половые отношения по обоюдному согласию, который составляет 13 лет⁸².

45. КПР с обеспокоенностью отметил, что многие дети, в частности дети, находящиеся в более уязвимом положении, помещаются в специализированные учреждения, а не передаются на воспитание в семьи. Он рекомендовал Коста-Рике отдавать предпочтение семейному, а не институциональному уходу за детьми⁸³.

46. КПР рекомендовал Коста-Рике принять законодательство, запрещающее прямые усыновления/удочерения без посредничества НКЗД, и привести национальное законодательство в соответствие с международными правовыми нормами об усыновлении/удочерении⁸⁴.

47. ООН–Коста-Рика сообщила, что палата Конституционного суда отклонила иск о неконституционности пункта 6 статьи 14 Семейного кодекса и статьи 176 Уголовного кодекса, которые запрещают однополым лицам вступать в гражданский брак. Гражданское общество в настоящее время принимает меры в целях представления в качестве народной инициативы проекта закона об однополых браках⁸⁵.

Е. Свобода выражения мнений, ассоциаций и мирных собраний и право на участие в общественной и политической жизни

48. Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) приветствовала усилия в целях постепенной декриминализации диффамации, включая поправку, внесенную в 2013 году в Закон о компьютерных преступлениях в целях отмены наказания в виде лишения свободы за публикацию того, что считается секретной политической информацией⁸⁶. ЮНЕСКО призвала Коста-Рику принять закон о свободе информации, который бы соответствовал международным стандартам⁸⁷.

49. КПР рекомендовал Коста-Рике укреплять возможности детей и подростков, включая девочек, в плане свободного выражения своего мнения и учитывать особые нужды и языковые потребности детей-инвалидов, детей из числа коренных народов, детей-мигрантов и других детей, находящихся в уязвимом положении⁸⁸.

50. КЛДЖ с удовлетворением отметил внесение поправки в Избирательный кодекс 2009 года, в соответствии с которой вместо системы квот на участие женщин в политической жизни стала использоваться система, основанная на принципе гендерного паритета⁸⁹. Комитет рекомендовал Коста-Рике принимать, по мере необходимости, временные специальные меры в целях содействия скорейшему обеспечению полного и равноправного участия женщин в общественной и политической жизни, в частности в том, что касается групп женщин, находящихся в неблагоприятном положении, таких как женщины-инвалиды, женщины, принадлежащие к коренным народам, и женщины африканского происхождения⁹⁰.

Е. Право на труд и справедливые и благоприятные условия труда

51. КЛДЖ выразил озабоченность по поводу того, что из-за гендерных стереотипов женщины, возможно, выбирают традиционные профессии в социальной сфере и что у них имеются ограниченные сравнительные преимущества на рынке труда, несмотря на то что они учатся дольше мужчин и получают более высокую квалификацию⁹¹. Он также выразил озабоченность по поводу неравных условий труда женщин, сохранения профессиональной сегрегации, большого числа женщин, занятых на низкооплачиваемых видах работы, и разницы в оплате труда между женщинами и мужчинами как в государственном, так и частном секторах⁹².

52. КЛДЖ выразил озабоченность по поводу отклонения большого числа жалоб на сексуальные домогательства. Он рекомендовал Коста-Рике привлечь виновных к ответственности⁹³.

Г. Право на социальное обеспечение и достаточный жизненный уровень

53. Независимый эксперт по вопросу о праве на воду и санитарные услуги настоятельно призвала Коста-Рику принять более эффективные меры по осуществлению законодательства и политики в области сбора, обработки, очистки и удаления человеческих экскрементов и сточных вод с целью предотвращения заражения рек и других водотоков⁹⁴.

54. КПП выразил обеспокоенность по поводу роста в Коста-Рике нищеты и неравенства. Он рекомендовал государству обеспечить справедливость социальных пособий⁹⁵.

Н. Право на здоровье

55. КПП выразил обеспокоенность по поводу высокой смертности среди детей из числа коренных народов и других меньшинств, в частности от болезней, поддающихся профилактике, и незначительного охвата первичной медико-санитарной помощью сельских и прибрежных районов. Он рекомендовал Коста-Рике обеспечить всем детям приемлемый доступ к основным медицинским услугам⁹⁶.

56. КЛДЖ выразил озабоченность по поводу недостаточной защиты сексуальных и репродуктивных прав и ограниченности вспомогательных репродуктивных услуг, включая экстракорпоральное оплодотворение, которое в 2000 году было объявлено Верховным судом неконституционным. Он настоятельно призвал Коста-Рику принять поправку к Общему закону о здравоохранении, предусматривающую включение в него главы, посвященной сексуальным и репродуктивным правам, рассмотреть вопрос об отмене запрета на экстракорпоральное оплодотворение, обеспечить доступ к вспомогательным репродуктивным услугам и принять меры для обеспечения наличия и доступности для женщин современных методов контрацепции⁹⁷.

57. КПП рекомендовал Коста-Рике разработать и осуществлять ориентированную на подростков межсекторальную государственную политику в области охраны здоровья, в том числе сексуального и репродуктивного здоровья⁹⁸.

58. ООН–Коста-Рика отметила, что беременные женщины-мигранты, не имеющие надлежащих документов, не имеют возможности пользоваться программами пренатального и постнатального медицинского обслуживания⁹⁹.

59. КПП выразил обеспокоенность по поводу отсутствия доступа к легальным абортam, отсутствия руководящих принципов для информирования врачей о том, когда они могут на законных основаниях производить абортam, и высоким уровнем небезопасных абортam¹⁰⁰. КЛДЖ рекомендовал Коста-Рике разработать четкие медицинские указания относительно проведения законных абортam и рассмотреть возможность пересмотра закона, касающегося абортam, для определения других обстоятельств, при которых могут разрешаться абортam, например абортam для прерывания беременности, явившейся результатом изнасилования или кровосмешения¹⁰¹, в том числе в результате сексуального насилия в семье¹⁰².

60. ООН–Коста-Рика сообщила о поступлении в Межамериканскую комиссию по правам человека жалоб в связи с отказом в проведении терапевтических абортam. Абортam разрешаются лишь в тех случаях, когда существует опасность для здоровья и жизни матерей; однако понятие здоровья имеет очень узкое толкование, а поскольку какой-либо институциональный механизм для обеспечения применения законодательства отсутствует, ответственные за работу соответствующих служб руководствуются своими собственными решениями¹⁰³.

61. КПП выразил обеспокоенность высоким уровнем ранних беременностей и рекомендовал Коста-Рике усилить поддержку, оказываемую матерям детского и подросткового возраста¹⁰⁴.

I. Право на образование

62. КПП рекомендовал Коста-Рике укреплять двуязычные и межкультурные модели образования для детей из числа коренных народов и включить преподавание культур коренных народов в национальную школьную программу в целях поощрения уважения разнообразия¹⁰⁵.

63. КПП рекомендовал Коста-Рике разработать программы в целях сокращения показателей отсева, рассмотреть возможность увеличения инвестиций в инфраструктуру образования и содействовать осуществлению более эффективных образовательных программ с целью решения проблемы низкой посещаемости школ детьми из числа коренных народов и детьми-мигрантами¹⁰⁶.

64. КЛДЖ призвал Коста-Рику искоренить гендерные стереотипы как в формальных, так и неформальных учебных программах¹⁰⁷.

65. Отметив, что беременность в подростковом возрасте является одной из причин, по которым девочки прекращают учебу, КЛДЖ призвал Коста-Рику начать осуществление программы по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья и прав в этой области¹⁰⁸.

66. ЮНЕСКО отметила, что Коста-Рике можно было бы рекомендовать усовершенствовать положения своего законодательства и/или представить доклад по вопросу о возможности отстаивания права на образование в судебном порядке¹⁰⁹, укрепить меры с целью обеспечения общинам коренного населения доступа к образованию¹¹⁰, продолжать содействовать культурному развитию коренного населения¹¹¹ и включить предметы, посвященные правам человека, в школьную учебную программу¹¹².

Ж. Инвалиды

67. КПП с озабоченностью отметил, что Коста-Рика не приняла какого-либо имплементирующего законодательства или комплексной политики по защите прав детей-инвалидов¹¹³. Он рекомендовал Коста-Рике более эффективно охватывать сеть государственной поддержки детей и подростков-инвалидов, с тем чтобы они имели, в том числе в сельских районах, надлежащий доступ, к медицинскому обслуживанию и социальным услугам в рамках национальной системы здравоохранения, обеспечить, чтобы школы и классы были физически доступны для детей-инвалидов, и уделять приоритетное внимание постепенному внедрению инклюзивного образования для детей-инвалидов¹¹⁴.

68. ООН–Коста-Рика сообщила, что начиная с 2012 года Коста-Рика осуществляет национальную политику в интересах инвалидов на период 2011–2021 годов, на основании которой было создано техническое подразделение, разрабатывающее в настоящее время план действий по осуществлению этой политики¹¹⁵.

З. Меньшинства и коренные народы

69. ООН–Коста-Рика отметила, что коренное население сталкивается с дискриминацией, и ему практически не уделяется внимание в рамках приоритетных направлений государственной политики¹¹⁶.

70. КЛДЖ призвал Коста-Рику ускорить процесс улучшения положения женщин из числа представителей коренных народов и женщин африканского происхождения¹¹⁷.

71. В 2010 году КЛРД рассмотрел вопрос о положении коренного народа терраба в рамках процедуры раннего предупреждения и незамедлительных действий¹¹⁸. Комитет выразил озабоченность по поводу того, что с народом терраба не было проведено консультаций в отношении проекта строительства гидроэлектростанции¹¹⁹. КЛРД отметил, что строительство предприятия "Дикис" на традиционных землях коренных народов создает угрозу для культурного и физического выживания народа терраба, который в настоящее время и так живет в условиях крайней нищеты¹²⁰. КЛРД напомнил, что государству следует гарантировать право коренных народов на владение землями¹²¹.

72. В 2011 году Специальный докладчик по вопросу о правах коренных народов вынес ряд замечаний и рекомендаций в связи с положением коренных народов, затронутых проектом строительства гидроэлектростанции "Эль-Дикис"¹²². Специальный докладчик отметил, что все стороны согласны с необходимостью проведения процесса консультаций в соответствии с международными нормами, в том числе консультаций с коренными народами, населяющими территории, затронутые проектом, до утверждения этого проекта¹²³. Он предложил создать при согласии всех сторон группу независимых экспертов в целях оказания содействия проведению консультаций¹²⁴. В своих замечаниях правительство заявило, что заинтересовано в предложении Специального докладчика и просило систему Организации Объединенных Наций оказать поддержку в деле формирования такой группы, которую оно и получило¹²⁵.

73. ООН–Коста-Рика сообщила, что во исполнение рекомендаций Специального докладчика она вместе с Управлением Омбудсмана приняла участие в создании комиссии для проведения диалога. Она отметила, что государству необходимо издать указ об официальном создании группы для проведения диалога

или эквивалентного механизма, включить в Национальный план развития конкретную главу, посвященную коренным народам, содействовать принятию законодательства, гарантирующего автономию коренных народов, и разработать по итогам диалога необходимые инструменты для процесса проведения консультаций¹²⁶.

74. Специальный докладчик по вопросу о правах коренных народов отметил, что в Коста-Рике действует режим правовой защиты территорий коренных народов. Однако он заявил, что в большинстве случаев на этих территориях проживают другие лица, а не сами коренные народы¹²⁷. Поэтому необходимо найти решения, благодаря которым коренные народы смогли бы вернуть себе земли, находящиеся на их территориях¹²⁸. В своих замечаниях правительство заявило, что готово начать процесс диалога по этому вопросу¹²⁹.

75. В 2011 году КЛРД выразил беспокойство по поводу давления, оказываемого на коренной народ терраба, с тем чтобы он поддержал проект строительства плотины¹³⁰; а также по поводу заявлений правительства в отношении того, что ситуация с проектом "Дикис" является причиной непринятия проекта закона об автономии коренных народов¹³¹. КЛРД просил осуществить рекомендации Специального докладчика по вопросу о правах коренных народов¹³².

76. В 2013 году КЛРД выразил обеспокоенность по поводу актов насилия, совершенных в отношении народов террибе и брибри, и незаконного занятия их территорий¹³³. Он просил Коста-Рику гарантировать право народов террибе и брибри на землю и призвал утвердить проект закона об автономном развитии коренных народов¹³⁴.

L. Мигранты, беженцы и просители убежища

77. ООН–Коста-Рика сообщила, что Коста-Рика продвинулась вперед в деле решения проблемы миграции. В общем законе о миграции и статусе иностранцев, а также в принятых в связи с ним подзаконных актах отмечено смещение акцента с вопросов национальной безопасности на вопросы защиты прав человека, однако еще предстоит многое сделать, прежде чем можно будет говорить о признании и обеспечении осуществления прав мигрантов и членов их семей. Для этих целей необходимо подписать и ратифицировать Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей¹³⁵.

78. УВКБ отметило, что Коста-Рика предприняла важные усилия с целью использования мер, альтернативных административному задержанию мигрантов, которые не имеют соответствующих документов. Также была уменьшена продолжительность административного задержания. Необходимо активизировать усилия с целью обеспечения быстрого установления личности лиц, которые могут нуждаться в международной защите¹³⁶.

79. ООН–Коста-Рика отметила, что жалобы на эксплуатацию трудящихся-мигрантов, включая случаи торговли людьми, свидетельствуют об уязвимости лиц, занятых в ряде конкретных секторов, в частности в качестве домашних работников, работников сельского хозяйства и строительной отрасли¹³⁷.

80. КЛДЖ рекомендовал Коста-Рике провести обзор правовой защиты, обеспечиваемой для женщин-мигрантов, выполняющих домашнюю работу, в соответствии с Законом об оплачиваемой работе на дому и другими соответствующими законодательными актами¹³⁸.

81. УВКБ отметило, что за последние 13 лет Коста-Рика приняла приблизительно 12 500 беженцев из 42 стран. В 2010 году в силу вступил новый Закон об иммиграции, который соответствует международным нормам в области защиты беженцев. На основании этого Закона были внесены изменения в систему определения статуса беженца и созданы органы для получения и анализа ходатайств, а также для обработки первоначальных и повторных апелляций¹³⁹. УВКБ рекомендовало Коста-Рике повысить эффективность процедуры определения статуса беженцев, увеличить штат сотрудников для рассмотрения накопившихся ходатайств о предоставлении убежища и сократить сроки принятия решений на всех стадиях этой процедуры¹⁴⁰.

82. УВКБ отметило в качестве достижения принятие в 2010 году Закона об иммиграции, который закрепляет принцип невыдворения и устанавливает, что преследование по гендерному признаку является конкретным основанием для предоставления статуса беженца. Этот закон также предусматривает предоставление убежища некоторым категориям лиц по гуманитарным соображениям (лицам без гражданства и жертвам торговли людьми), а также предоставление виз по гуманитарным соображениям¹⁴¹. ООН–Коста-Рика сообщила, что в 2012 году Коста-Рика предоставила статус беженцев некоторым лицам, которые преследовались в своих странах происхождения по признаку сексуальной ориентации, в целях обеспечения их международной защиты¹⁴².

83. Коста-Рика также приняла дополняющие Закон об иммиграции правила о беженцах, которые гарантируют просителям убежища право на труд в период ожидания решения по их ходатайству о предоставлении убежища¹⁴³.

84. УВКБ рекомендовало Коста-Рике продолжать содействовать интеграции беженцев в жизнь местных общин, повышать уровень информированности в целях борьбы с дискриминацией и ксенофобией по отношению к просителям убежища и беженцам и обеспечивать, чтобы соответствующие лица имели возможность получать документы, удостоверяющие личность¹⁴⁴.

85. УВКБ рекомендовало Коста-Рике продолжать использовать меры, альтернативные заключению под стражу, и обеспечивать, чтобы помещение просителей убежища под стражу являлось крайней мерой¹⁴⁵.

86. УВКБ рекомендовало Коста-Рике принять подзаконные акты к Закону о борьбе с незаконной перевозкой мигрантов и торговлей людьми в целях более активного выявления жертв торговли людьми и оказания им помощи, а также создания информационно-координационных механизмов, с тем чтобы такие жертвы могли в соответствующих случаях подавать ходатайства о предоставлении убежища¹⁴⁶.

87. УВКБ рекомендовало Коста-Рике начать использовать процедуру определения безгражданства с целью выявления лиц без гражданства на своей территории и активизировать усилия по регистрации рождений детей представителей групп коренного населения и других уязвимых групп¹⁴⁷.

М. Право на развитие и экологические вопросы

88. Независимый эксперт по вопросу о правах человека и окружающей среде отметил, что Коста-Рика закрепила право на здоровую окружающую среду в своей Конституции и пошла значительно дальше большинства других стран, сделав акцент на права человека как составляющую охраны окружающей среды¹⁴⁸. Он отметил, что Коста-Рика значительно увеличила лесистость своей территории, с 26% до более 52%, благодаря чему нынешнему и будущим поко-

лениям обеспечена более здоровая окружающая среда. Он также отметил устойчивую практику развития туризма и участие общин в проводимой на местном уровне деятельности по охране природы¹⁴⁹.

89. Независимый эксперт подчеркнул, что в то же время существуют подлежащие устранению серьезные пробелы, например необходимость усиления контроля государства за охраняемыми районами. Кроме того, он отметил, что в условиях отсутствия уверенности в получении защиты социальные и общинные организации, равно как и гражданское общество, взяли на себя функции контроля, что создало для них определенную угрозу¹⁵⁰.

Примечания

¹ Unless indicated otherwise, the status of ratifications of instruments listed in the table may be found in the official website of the United Nations Treaty Collection database, Office of Legal Affairs of the United Nations Secretariat, <http://treaties.un.org/>. Please also refer to the United Nations compilation on Mexico from the previous cycle (A/HRC/WG.6/4/MEX/2).

² The following abbreviations have been used for this document:

ICERD	International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination
ICESCR	International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights
OP-ICESCR	Optional Protocol to ICESCR
ICCPR	International Covenant on Civil and Political Rights
ICCPR-OP 1	Optional Protocol to ICCPR
ICCPR-OP 2	Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty
CEDAW	Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women
OP-CEDAW	Optional Protocol to CEDAW
CAT	Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment
OP-CAT	Optional Protocol to CAT
CRC	Convention on the Rights of the Child
OP-CRC-AC	Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict
OP-CRC-SC	Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography
OP-CRC-IC	Optional Protocol to CRC on a communications procedure
ICRMW	International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families
CRPD	Convention on the Rights of Persons with Disabilities
OP-CRPD	Optional Protocol to CRPD
CPED	International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance

³ Individual complaints: ICCPR-OP 1, art 1; OP-CEDAW, art. 1; OP-CRPD, art. 1; OP-ICESCR, art. 1; OP-CRC-IC, art. 5; ICERD, art. 14; CAT, art. 22; ICRMW, art. 77; and CPED, art. 31. Inquiry procedure: OP-CEDAW, art. 8; CAT, art. 20; CPED, art. 33; OP-CRPD, art. 6; OP-ICESCR, art. 11; and OP-CRC-IC, art. 13. Inter-State complaints: ICCPR, art. 41; ICRMW, art. 76; CPED, art. 32; CAT, art. 21; OP-ICESCR, art. 10; and OP-CRC-IC, art. 12. Urgent action: CPED, art. 30.

⁴ As at 16 January 2014.

⁵ Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime.

⁶ 1951 Convention relating to the Status of Refugees and its 1967 Protocol and 1954 Convention relating to the Status of Stateless Persons.

- ⁷ Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded and Sick in Armed Forces in the Field (First Convention); Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of Wounded, Sick and Shipwrecked Members of Armed Forces at Sea (Second Convention); Geneva Convention relative to the Treatment of Prisoners of War (Third Convention); Geneva Convention relative to the Protection of Civilian Persons in Time of War (Fourth Convention); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of International Armed Conflicts (Protocol I); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Adoption of an Additional Distinctive Emblem (Protocol III). For the official status of ratifications, see Federal Department of Foreign Affairs of Switzerland, at www.eda.admin.ch/eda/fr/home/topics/intla/intrea/chdep/warvic.html.
- ⁸ International Labour Organization Convention No. 29 concerning Forced or Compulsory Labour; Convention No. 105 concerning the Abolition of Forced Labour; Convention No. 87 concerning Freedom of Association and Protection of the Right to Organise; Convention No. 100 concerning Equal Remuneration for Men and Women Workers for Work of Equal Value; Convention No. 111 concerning Discrimination in Respect of Employment and Occupation; and Convention No. 182 concerning the Prohibition and Immediate Action for the Elimination of the Worst Forms of Child Labour.
- ⁹ ILO Convention No. 169 concerning Indigenous and Tribal Peoples in Independent Countries.
- ¹⁰ International Labour Organization Conventions No. 98 concerning the Application of the Principles of the Right to Organise and to Bargain Collectively; No. 138 concerning Minimum Age for Admission to Employment; and No. 189 concerning Decent Work for Domestic Workers.
- ¹¹ Concluding observations of the Committee on the Elimination of Discrimination against Women (CEDAW/C/CRI/CO/5-6), para. 45 and concluding observations of the Committee on the Rights of the Child (CRC/C/CRI/CO/4), para. 86.
- ¹² CRC/C/CRI/CO/4, para. 86.
- ¹³ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 29.
- ¹⁴ *Ibid.*, para. 18.
- ¹⁵ CRC/C/CRI/CO/4, paras. 79–80.
- ¹⁶ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 28.
- ¹⁷ CRC/C/CRI/CO/4, para. 10.
- ¹⁸ A/HRC/12/24/Add.1 and Corr.1, para. 75 (b), (d) and (e).
- ¹⁹ A/HRC/12/G/3, p. 4.
- ²⁰ Press release, “Independent Expert concludes visit to Costa Rica”. Available from www.ohchr.org/EN/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=13609&LangID=E (English) and www.ohchr.org/EN/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=13609&LangID=S (Spanish).
- ²¹ A/HRC/12/24/Add.1 and Corr.1, para. 77.
- ²² A/HRC/18/35/Add.8, para. 45.
- ²³ *Ibid.*, para. 48 and concluding observations of the Committee on the Elimination of Racial Discrimination (CERD/C/CRI/CO/18), para. 9.
- ²⁴ A/HRC/18/G/8, pp. 12–13.
- ²⁵ According to article 5 of the rules of procedure for the International Coordinating Committee of National Institutions for the Promotion and Protection of Human Rights (ICC) Sub-Committee on Accreditation, the different classifications for accreditation used by the Sub-Committee are: A: Voting Member (fully in compliance with each of the Paris Principles), B: Non-Voting Member (not fully in compliance with each of the Paris Principles or insufficient information provided to make a determination), C: No Status (not in compliance with the Paris Principles).
- ²⁶ For the list of national human rights institutions with accreditation status granted by the International Coordinating Committee of National Institutions for the Promotion and Protection of Human Rights (ICC), see A/HRC/23/28, annex.
- ²⁷ CRC/C/CRI/CO/4, para. 15.
- ²⁸ UNCT submission to the UPR on Costa Rica, p. 8.
- ²⁹ CRC/C/CRI/CO/4, para. 5 (a). See also CRC/C/CRI/CO/4, para. 14.

- ³⁰ Ibid., para. 12.
- ³¹ Ibid., para. 13. See also CRC/C/CRI/CO/4, para. 17.
- ³² CRC/C/CRI/CO/4, para. 14 (c).
- ³³ UNCT submission, p. 5.
- ³⁴ CRC/C/CRI/CO/4, para. 44.
- ³⁵ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 15.
- ³⁶ UNCT submission, p. 3.
- ³⁷ Ibid., p. 9.
- ³⁸ Press release (see endnote above).
- ³⁹ UNCT submission, p. 17.
- ⁴⁰ UNCT submission, cover letter.
- ⁴¹ The following abbreviations have been used for this document:
- | | |
|--------------|--|
| CERD | Committee on the Elimination of Racial Discrimination |
| CESCR | Committee on Economic, Social and Cultural Rights |
| HR Committee | Human Rights Committee |
| CEDAW | Committee on the Elimination of Discrimination against Women |
| CAT | Committee against Torture |
| CRC | Committee on the Rights of the Child |
| CMW | Committee on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families |
| CRPD | Committee on the Rights of Persons with Disabilities |
| CED | Committee on Enforced Disappearances |
- ⁴² CERD/C/CRI/CO/18, para. 24.
- ⁴³ Concluding observations of the Human Rights Committee (CCPR/C/CRI/CO/5), para. 15.
- ⁴⁴ CCPR/C/CRI/CO/5/Add.1 and Add.2.
- ⁴⁵ Letters dated 30 July 2009, 28 September 2010 and 10 May 2011 from the HR Committee to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva. Available from http://tbinternet.ohchr.org/_layouts/TreatyBodyExternal/FollowUp.aspx?Treaty=CCPR&Lang=en.
- ⁴⁶ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 46.
- ⁴⁷ CEDAW/C/CRI/CO/5-6/Add.1.
- ⁴⁸ CAT/C/CRI/CO/2, para. 29.
- ⁴⁹ Letter dated 12 November 2009 from CAT to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva. Available from http://www2.ohchr.org/english/bodies/cat/docs/followup/ReminderCostaRica_40.pdf.
- ⁵⁰ For the titles of special procedures, see www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Themes.aspx and www.ohchr.org/EN/HRBodies/SP/Pages/Countries.aspx.
- ⁵¹ A/HRC/12/24/Add.1 and Corr.1 and response of Costa Rica to the report (A/HRC/12/G/3).
- ⁵² A/HRC/18/35/Add.8 and comments of Costa Rica on the report (A/HRC/18/G/8).
- ⁵³ *OHCHR Report 2012*, "OHCHR in the field: Americas", p. 227. Available from http://www2.ohchr.org/english/ohchrreport2012/web_en/allegati/16_Americas.pdf.
- ⁵⁴ *OHCHR Report 2011*, "OHCHR in the field: Americas", p. 284. Available from http://www2.ohchr.org/english/ohchrreport2011/web_version/ohchr_report2011_web/allegati/22_Americas.pdf.
- ⁵⁵ *OHCHR Report 2012*, p. 159.
- ⁵⁶ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, paras. 18–19.
- ⁵⁷ Ibid., para. 41.
- ⁵⁸ Ibid., paras. 34–35.
- ⁵⁹ Ibid., para. 17.
- ⁶⁰ CRC/C/CRI/CO/4, para. 30 (a) and (b).
- ⁶¹ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, paras. 40–41.
- ⁶² UNCT submission, p. 8.
- ⁶³ CRC/C/CRI/CO/4, paras. 43 (b) and 44.
- ⁶⁴ Letters dated 28 September 2010 and 10 May 2011 from the HR Committee to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva. Available from http://tbinternet.ohchr.org/_layouts/TreatyBodyExternal/FollowUp.aspx?Treaty=CCPR&Lang=en. See also CCPR/C/CRI/CO/5, para. 9.

- ⁶⁵ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, paras. 20 and 21 (a) and (b).
⁶⁶ UNCT submission, p. 3.
⁶⁷ CRC/C/CRI/CO/4, paras. 53 and 54 (b)(f) and (g).
⁶⁸ Ibid., paras. 45 and 46 (a).
⁶⁹ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 22. See also CRC/C/CRI/CO/4, para. 77 (c). See also UNCT submission, p. 12.
⁷⁰ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 23 (a) and (d). See also UNCT submission, p. 12.
⁷¹ UNHCR submission to the UPR on Costa Rica, p. 2.
⁷² CRC/C/CRI/CO/4, para. 77 (a) and (b).
⁷³ Ibid., para. 78 (a)(d) and (e).
⁷⁴ Ibid., para. 75.
⁷⁵ Ibid., paras. 73 and 74 (a) and (b).
⁷⁶ UNCT submission, p. 6.
⁷⁷ Ibid., p. 2.
⁷⁸ CRC/C/CRI/CO/4, paras. 83 (a) and 84 (a) and (b).
⁷⁹ Ibid., para. 85.
⁸⁰ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, paras. 10–11.
⁸¹ CRC/C/CRI/CO/4, paras. 35–36.
⁸² Ibid., para. 27.
⁸³ Ibid., paras. 49 and 50 (c).
⁸⁴ Ibid., para. 52 (a).
⁸⁵ UNCT submission, p. 7.
⁸⁶ UNESCO submission to the UPR on Costa Rica, para. 30.
⁸⁷ Ibid., para. 31.
⁸⁸ CRC/C/CRI/CO/4, para. 34 (a) and (c).
⁸⁹ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 24. See also CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 5.
⁹⁰ Ibid., para. 25 (b).
⁹¹ Ibid., para. 26.
⁹² Ibid., para. 28.
⁹³ Ibid., paras. 30 and 31 (a).
⁹⁴ A/HRC/12/24/Add.1 and Corr.1, para. 80
⁹⁵ CRC/C/CRI/CO/4, paras. 65 and 66 (b).
⁹⁶ Ibid., paras. 57 and 58(a).
⁹⁷ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, paras. 32 and 33 (a)(b) and (e). See also CRC/C/CRI/CO/4, paras. 63 (d) and (e), and 64 (b) and (e). See also UNCT submission, p. 5.
⁹⁸ CRC/C/CRI/CO/4, para. 64 (b).
⁹⁹ UNCT submission, p. 16.
¹⁰⁰ CRC/C/CRI/CO/4, para. 63 (c). See also CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 32.
¹⁰¹ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 33 (c) and (d). See also CRC/C/CRI/CO/4, para. 64 (c).
¹⁰² CRC/C/CRI/CO/4, para. 64 (d).
¹⁰³ UNCT submission, p. 5.
¹⁰⁴ CRC/C/CRI/CO/4, paras. 63 (a) and 64 (a).
¹⁰⁵ Ibid., para. 70 (a) and (e).
¹⁰⁶ Ibid., para. 68 (a)(c) and (d). See also UNCT submission, p. 15.
¹⁰⁷ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 27 (b).
¹⁰⁸ Ibid., paras. 26 and 27 (c). See also CRC/C/CRI/CO/4, para. 64 (f).
¹⁰⁹ UNESCO submission, para. 25.
¹¹⁰ Ibid., para. 26.
¹¹¹ Ibid., para. 27.
¹¹² Ibid., para. 28. See also UNCT submission, p. 15.
¹¹³ CRC/C/CRI/CO/4, para. 55.
¹¹⁴ Ibid., paras. 56 (b), and 72 (a) and (b). See also CRC/C/CRI/CO/4, para. 56 (a).
¹¹⁵ UNCT submission, p. 8.
¹¹⁶ Ibid., p. 13.
¹¹⁷ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 39.

- ¹¹⁸ Letter dated 27 August 2010 from CERD to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva, p. 1. Available from http://www2.ohchr.org/english/bodies/cerd/docs/early_warning/CostaRica27082010.pdf.
- ¹¹⁹ A/65/18, para. 27, and letter dated 27 August 2010 from CERD to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva, p. 1.
- ¹²⁰ Letter dated 27 August 2010 from CERD to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva, p. 1. See also A/65/18, para. 27.
- ¹²¹ Letter dated 27 August 2010 from CERD to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva, p. 2.
- ¹²² A/HRC/18/35/Add.8, paras. 8–48.
- ¹²³ *Ibid.*, para. 11.
- ¹²⁴ *Ibid.*, para. 38.
- ¹²⁵ A/HRC/18/G/8, p. 11.
- ¹²⁶ UNCT submission, pp. 13–14.
- ¹²⁷ A/HRC/18/35/Add.8, para. 42.
- ¹²⁸ *Ibid.*, para. 44.
- ¹²⁹ A/HRC/18/G/8, p. 12.
- ¹³⁰ A/66/18, para. 25 and letter dated 2 September 2011 from CERD to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva, p. 1, available from http://www2.ohchr.org/english/bodies/cerd/docs/early_warning/CostaRica02092011.pdf.
- ¹³¹ Letter dated 2 September 2011 from CERD to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva, p. 1
- ¹³² *Ibid.*, p. 2.
- ¹³³ A/68/18, para. 29 and letter dated 1 March 2013 from CERD to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva, p. 1, available from http://www2.ohchr.org/english/bodies/cerd/docs/early_warning/CostaRica1March2013.pdf.
- ¹³⁴ A/68/18, para. 29 and letter dated 1 March 2013 from CERD to the Permanent Mission of Costa Rica in Geneva, p. 2.
- ¹³⁵ UNCT submission, p. 9.
- ¹³⁶ UNHCR submission, p. 3.
- ¹³⁷ UNCT submission, p. 9. See also p. 16.
- ¹³⁸ CEDAW/C/CRI/CO/5-6, para. 37.
- ¹³⁹ UNHCR submission, p. 1.
- ¹⁴⁰ *Ibid.*, p. 4.
- ¹⁴¹ *Ibid.*, p. 2.
- ¹⁴² UNCT submission, p. 8.
- ¹⁴³ UNHCR submission, p. 2.
- ¹⁴⁴ *Ibid.*, p. 5.
- ¹⁴⁵ *Ibid.*, p. 6.
- ¹⁴⁶ *Ibid.*, p. 7.
- ¹⁴⁷ *Ibid.*, p. 8.
- ¹⁴⁸ Press release (see endnote 20 above).
- ¹⁴⁹ *Ibid.*
- ¹⁵⁰ *Ibid.*
-